



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

**REQUEST FOR PROPOSAL
DEMANDE DE PROPOSITION**

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC
11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax/Numéro de télécopieur : (819) 997-9776

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in
right of Canada, in accordance with the terms and
conditions set out herein, referred to herein or attached
hereto, the goods and services listed herein and on any
attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa
Majesté la Reine du chef du Canada, aux
conditions énoncées ou incluses par référence
dans la présente et aux annexes ci-jointes, les
biens et services énumérés ici et sur toute feuille
ci-annexée, au(x) prix indique(s).

**Solicitation Closes –
L'invitation prend fin**

At – à: 2:00 PM EST – Eastern Daylight time –
Heure avancé de l'Est

On – le: Sept. 5, 2017 – le 5 sept. 2017

Title/Titre Trailer – Power Supply and Electrical Connector Plug/ Alimentation et connecteur fiche électrique - remorques	Solicitation No – N° de l'invitation W8486-184226/A/SV - Amendment 002
Date of Solicitation – Date de l'invitation August 14, 2017 – le 14 août 2017	
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr Ottawa, Ontario K1A 0K2 Attn: DLP 4-3-2-4	
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-5918	FAX No – N° de fax N/A
Destination Specified Herein Précisé dans les présentes	

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices
quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise
taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges
to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services
Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix
indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la
taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais
de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe
sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué
séparément.

Delivery required - Livraison exigée See Herein	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

Solicitation No. - N° de l'invitation
W8486-184226/A/SV

Amd. No. - N° de la modif.

File No. - N° du dossier
W8486-184226/A/SV

AMENDMENT 002

This amendment is raised to correct the cover page bid closing date on amendment 001 – rfp eng document only which is September 5, 2017 and to correct French NPP amendment 001.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.